



# سكوله سينت جورج

## ST. GEORGE'S SCHOOL

No. 11, Jalan Kumbang Pasang, Bandar Seri Begawan BA1512. P.O. Box 2201, BSB BS8674, Negara Brunei Darussalam  
Tel.: (673) 2224458 / 2228449 Fax: (673) 2226910 E-mail: info@stgeorges.edu.bn Website: www.stgeorges.edu.bn

### NOTICE

Our Ref: SGS/SC/P/1047  
Date: 14<sup>th</sup> September 2022  
To: All Parents & Guardians

#### UPDATES TO COVID-19 CONTROL MEASURES AND TRAVEL GUIDELINES

I refer to the Media Statement issued by Covid-19 Steering Committee on 12<sup>th</sup> September 2022 particularly on **Items 1 and 3** stated below:

- 1. Use of face masks indoors or outdoors will be optional and no longer be made mandatory.** However, the use of face masks is still compulsory for:
  - i) Individuals with symptoms (symptomatics) who may need to leave their house for any purposes;**
- 3. Antigen rapid tests (ART) in schools and educational institutions as well as training institutions under the Ministry of Education, the Ministry of Religious Affairs and the Ministry of Culture, Youth and Sports is streamlined to Standard Operating Procedures (SOP) for 6 ART surveillance for Civil Service i.e., will no longer be conducted according to any schedule and are only required for symptomatic individuals or if required by schools such as prior to sitting for an examination or attending an event. However, parents or guardians may also decide to be responsible for their own ART surveillance at home.**

**This will take effect on Thursday, 15<sup>th</sup> September 2022.**

**The school also encourages students who are not well to wear masks in school.**

Your kind cooperation in helping the school to contain the spread of Covid-19 is highly appreciated.

*'Honour and Labour'*

  
**JANIDI JINGAN**  
Principal





سكوله سينت جورج  
ST. GEORGE'S SCHOOL

No. 11, Jalan Kumbang Pasang, Bandar Seri Begawan BA1512. P.O. Box 2201, BSB BS8674, Negara Brunei Darussalam  
Tel.: (673) 2224458 / 2228449 Fax: (673) 2226910 E-mail: info@stgeorges.edu.bn Website: www.stgeorges.edu.bn

## NOTIS

Ruj Kami: SGS/SC/P/1047  
Tarikh: 14hb September 2022  
Kepada: Semua Ibu Bapa dan Penjaga

### PENGEMASKINIAN SUKAT-SUKAT LANGKAH PENGAWALAN COVID-19 DAN SYARAT-SYARAT PERJALANAN KELUAR DAN MASUK NEGARA

Saya merujuk kepada Kenyataan Media yang dikeluarkan oleh Jawatankuasa Pemandu Covid-19 pada 12hb September 2022 khususnya pada **Perkara 1 dan 3** yang dinyatakan di bawah:

1. Pemakaian sungkup muka tidak lagi diwajibkan samada di dalam atau di luar bangunan dan orang ramai boleh membuat pilihan sendiri (optional) mengenai pemakaian sungkup muka. Walau bagaimanapun, pemakaian sungkup muka masih diwajibkan untuk:
  - i) Orang-orang yang mempunyai tanda-tanda jangkitan (simptomatik) yang ada keperluan untuk keluar rumah;
3. Ujian saringan sendiri (ART) bagi warga sekolah di sekolah-sekolah dan institusi-institusi Pendidikan serta institusi latihan di bawah kawalan Kementerian Pendidikan, Kementerian Hal Ehwal Ugama dan Kementerian Kebudayaan, Belia dan Sukan adalah diselaraskan dengan Prosedur Operasi Standard (Standard Operating Procedures – SOP) bagi ujian saringan ART di Perkhidmatan Awam iaitu tidak lagi dilakukan secara berjadual dan hanya diperlukan bagi warga sekolah yang menunjukkan tanda-tanda jangkitan atau jika diperlukan oleh pihak sekolah seperti sebelum menduduki peperiksaan atau menghadiri sebarang majlis. Walau bagaimanapun, ibu bapa atau penjaga kanak-kanak yang ingin meneruskan sendiri ujian ART secara berkala di rumah boleh juga berbuat demikian di bawah tanggungan masing-masing.

Ini akan bermula pada hari Khamis, 15hb September 2022.

Pihak sekolah juga menggalakkan pelajar yang kurang sihat memakai sungkup muka semasa berada di sekolah.

Kerjasama Tuan/Puan dalam membantu pihak sekolah membendung penularan wabak Covid-19 amatlah dihargai.

*'Teknologi Maklumat Pemangkin Transformasi'*

  
JANIDI JINGAN  
Pengetua

